

La Rucola

Fresh & Easy Dining

GRANDI CLASSICI

CLASSIC DISHES

Cheese Burger, patate country con uovo al tegame, cipolla caramellata e salsa BBQ	38
Cheese Burger & country potatoes avec œuf au plat, oignon caramélisé et sauce BBQ	
Cheese Burger & Country Potatoes mit Spiegelei, karamellisierten Zwiebeln und BBQ-Sauce	
Cheeseburger, country potatoes with fried egg, caramelized onion and BBQ sauce	
Club Sandwich della Villa con patate fritte	42
Club Sandwich de la Villa avec pommes frites	
Villa's Club Sandwich mit Pommes frites	
Villa's Club Sandwich with french fries	
Caesar Salad con pollo	36
Caesar Salad avec poulet	
Caesar Salad mit Poulet	
Caesar Salad with chicken	
Caesar Salad con gamberoni	44
Caesar Salad avec crevettes	
Caesar Salad mit Garnelen	
Caesar Salad with shrimps	
Mozzarella di bufala su carpaccio di pomodori e basilico fresco	30
Mozzarella de bufflonne sur carpaccio de tomates et basilic	
Büffelmozzarella auf Tomaten-Carpaccio und frischem Basilikum	
Buffalo mozzarella on tomato carpaccio and fresh basil	
Prosciutto crudo di Parma riserva 24 mesi e melone	36
Jambon de Parme réserve 24 mois et melon	
Parmaschinken Reserve 24 Monate und Melone	
Parma ham reserve 24 months and melon	
Poke bowl con salmone, edamame, avocado, alga wakame e semi di sesamo	36
Poke bowl avec saumon, edamame, avocat, algues wakame et graines de sésame	
Poke-Bowl mit Lachs, Edamame, Avocado, Wakame-Algen und Sesamsamen	
Poke bowl with salmon, edamame, avocado, wakame seaweed and sesame seeds	

LE NOSTRE TARTARE

Tutte le nostre tartare vengono servite con toast caldo
Tous nos tartares sont servies avec toasts chauds

Tartare di manzo alla piemontese, maionese alla senape in grani e cipolle borettane

28

48

Tartare de bœuf à la piémontaise, mayonnaise à la moutarde et oignons Borettane

Tartar vom Rind nach Piemonteser Art, Senfbohnenmayonnaise und Borettane Zwiebeln

Beef tartare Piedmonts style, mustard bean mayonnaise and Borettane onions

Tartare di tonno con avocado e croccante al sesamo tostato

28

48

Tartare de thon avec avocat et sésame grillé

Thunfischtartar mit Avocado und geröstetem Sesamkrokant

Tuna tartare with avocado and toasted sesame crunch

Tartare di gamberi marinati al pepe rosa e lime

28

48

Tartare de crevettes marinées au poivre rose et au citron vert

Garnelentartar mariniert mit rosa Pfeffer und Limette

Prawn tartare marinated with pink pepper and lime

DELIZIE VEGANE

Insalata di fiori, frutta e foglie

18

24

Salade de fleurs, fruits et feuilles

Salat aus Blumen, Früchten und Blättern

Salad of flowers, fruit and leaves

Ricca insalata mista

16

22

Salade riche composée

Reicher gemischter Salat

Rich mixed salad

Caponata di melanzane

28

Caponata d'aubergines

Auberginen-Caponata

Aubergine Caponata

Minestrone ticinese con fresche verdure dell'orto

22

Minestrone à la tessinoise avec légumes frais du jardin

Tessiner Minestrone mit frischem Garten-Gemüse

Traditional Ticino Minestrone Soup with garden-fresh vegetables

Gazpacho di pomodori

24

Gazpacho de tomates

Tomaten-Gazpacho

Gazpacho of tomatoes

OUR TARTARE

Alle unsere Tartaren werden mit warmem Toastbrot serviert
All our tartars are served with warm toast

VEGAN DELIGHTS




PASTE E RISOTTI

Risotto alla parmigiana con filetti di pesce persico al burro e salvia	24	36
Risotto alla parmigiana avec filets de perche au beurre et sauge		
Risotto alla parmigiana mit Barschfilets in Butter und Salbei		
Risotto alla parmigiana with perch filets in butter and sage		
Trofie al pesto con pinoli, fagioli e patate	22	34
Trofie au pesto, avec pignons de pin, haricots et pommes de terre		
Trofie mit Pesto, Pinienkernen, Bohnen und Kartoffeln		
Trofie with pesto, pine nuts, beans and potatoes		
Tagliatelle all'uovo con ragù di faraona, favette e limone	24	36
Tagliatelle à l'œuf avec ragoût de pintade, fèves et citron		
Eiernudeln mit Perlhuhn-Ragout, Favabohnen und Zitrone		
Egg noodles with guinea fowl ragout, fava beans and lemon		
Gnocchi di patata al basilico con pomodorini canditi e focchi di ricotta	22	34
Gnocchi de pommes de terre au basilic avec tomates cerises confites et flocons de Ricotta		
Basilikum-Kartoffel-Gnocchi mit kandierten Kirschtomaten und Ricotta-Flocken		
Basil potato gnocchi with candied cherry tomatoes and Ricotta flakes		

PASTA & RISOTTI

PESCI E CARNI

Filetto di branzino alla griglia con verdure grigliate		52
Filet de bar grillé avec légumes grillés		
Gegrilltes Filet vom Wolfsbarsch mit gegrilltem Gemüse		
Grilled fillet of sea bass with grilled vegetables		
Lingotto di salmerino con patate al forno e verdure dell'orto		50
Lingot d'omble chevalier avec pommes de terre au four et légumes du jardin		
Saibling mit gebackenen Kartoffeln und Gartengemüse		
Char fillet with baked potatoes and garden vegetables		
Galletto disossato al timo limonato con verdure in tempura		52
Coquelet désossé au thym citron avec légumes en tempura		
Perlhuhnbrust, Kürbis und Rosenkohl		
Boneless cockerel with lemon thyme with vegetables in tempura		
Filetto di manzo su disco di semola con spinaci		54
Filet de bœuf sur disque de semoule et épinards		
Rindsfilet auf Semolinabett mit Spinat		
Beef fillet on semolina disk with spinach		
Frittura di totani e gamberoni con salsa tartara		50
Friture de calmars et crevettes avec sauce tartare		
Frittierter Tintenfisch und Garnelen mit Tartar Sauce		
Fried squid and prawns with tartar sauce		

FISHES AND MEATS

Tiramisù tradizionale Tiramisu traditionnel Traditionelles Tiramisu Traditional Tiramisù	18
Semifreddo al mango e frutta esotica Parfait à la mangue et fruits exotiques Parfait aus Mango und exotischen Früchten Mango and exotic fruits parfait	20
Zuppetta di fragole profumata al lime e menta con frutti di bosco Soupe de fraises parfumée au citron vert et menthe avec baies de bois Erdbeersuppe mit Limetten- und Minzaroma und Beeren Strawberry soup scented with lime and mint with berries	18
Brownies, gelato al caramello e noci pecan Brownies avec glace au caramel et noix de Pecan Brownies, Karamelleis und Pekannüsse Brownies, caramel ice cream and pecans	20
Tris di formaggi Trio de fromages Dreierlei Käsesorten Trio of cheeses	18
Selezione di formaggi 5 pezzi Sélection de fromages 5 pièces Auswahl an Käsesorten 5 Stück Cheese selection 5 pieces	30

Tutti i prezzi in CHF, IVA 8.1% inclusa

I nostri pesci provengono da: oceano Atlantico e Pacifico, mar Mediterraneo, acque dolci della Svezia; laghi: Maggiore, Como, Garda e Ceresio (FAO 21, 27, 34, 37, 41, 61, 77, 87).

Le nostre carni provengono da: Svizzera, Italia, Francia, Irlanda e Argentina.

*Su richiesta, i nostri collaboratori saranno lieti di informarla in merito agli ingredienti contenuti nei nostri piatti che possono scatenare allergie o intolleranze.
Sur demande, notre personnel sera ravi de vous renseigner sur les ingrédients contenus dans nos plats qui peuvent provoquer allergies alimentaires ou intolérances.
Unsere Mitarbeiter werden Sie auf Anfrage informieren über die enthaltenen Zutaten in unseren Gerichten, die Allergien oder Unverträglichkeiten auslösen können.
On request, our employees will be glad to inform you about the ingredients of our dishes that may cause any allergy or other intolerance.*